

Belgium-Brussels: Printing and related services

OJ S 137/2020 17/07/2020

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Loterie nationale SA de droit public

National registration number: 0223.967.357_150

Postal address: Rue Belliard 25-33

Town: Bruxelles

NUTS code: BE100 Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad

Postal code: 1040

Country: Belgium

Contact person: Stijn Bombeeck

E-mail: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be**Internet address(es):**Main address: www.loterie-nationale.beAddress of the buyer profile: <https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>**I.1. Name and addresses**

Official name: Captains of Cycling SCRL

Postal address: Rue Belliard 25-33

Town: Bruxelles

NUTS code: BE100 Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad

Postal code: 1040

Country: Belgium

E-mail: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be**Internet address(es):**Main address: <http://www.captainsofcycling.be>Address of the buyer profile: <http://www.captainsofcycling.be>**I.1. Name and addresses**

Official name: LNL Services SA

Postal address: Rue Belliard 25-33

Town: Bruxelles

NUTS code: BE100 Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad

Postal code: 1040

Country: Belgium

E-mail: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be**Internet address(es):**Main address: <http://www.loterie-nationale.be>Address of the buyer profile: <http://www.loterie-nationale.be>**I.1.**

Name and addresses

Official name: New Lotto Sports Organisation (NewLSO) SA

Postal address: Rue Belliard 25-33

Town: Bruxelles

NUTS code: BE100 Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad

Postal code: 1040

Country: Belgium

E-mail: Stijn.Bombeek@nationale-loterij.be

Internet address(es):

Main address: <http://www.loterie-nationale.be>

Address of the buyer profile: <http://www.loterie-nationale.be>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://eten.publicprocurement.be/etendering/viewWorkspacesBasedOnExtUrl.do?wsName=LN-FIN%2FFPRO%2F2019%2F64-F02>

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Recreation, culture and religion

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Services de publipostage par voie postale (mailing postal)

Reference number: LN-FIN/PRO/2019/64-F02_0

II.1.2. Main CPV code

79800000 Printing and related services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Le présent marché a pour objet la conclusion d'un accord-cadre avec un partenaire (par lot) pour des services de publipostage par voie postale (mailing postal) en vue de l'impression et du traitement des communications «papier» destinées aux abonnés par domiciliation bancaire de la Loterie nationale et aux membres du Lottery club.

Le marché est divisé en deux lots:

— lot 1: publipostage des communications destinées aux abonnés par domiciliation bancaire;

— lot 2: publipostage des communications destinées aux membres du Lottery Club.

En option obligatoire, le présent marché comporte également l'envoi postal (frais d'affranchissement).

Voir le cahier des charges et ses annexes à télécharger via le site web e-procurement:

<https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Les éventuelles questions/réponses et rectifications seront également publiées et mises à disposition sur ce même site web.

Veuillez donc consulter régulièrement le présent avis de marché.

Personne de contact: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Publipostage des communications destinées aux abonnés par domiciliation bancaire

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

79800000 Printing and related services, 79571000 Mailing services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: BE100 Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad

II.2.4. Description of the procurement

Voir le cahier des charges et ses annexes à télécharger via le site web e-procurement:

<https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Les éventuelles questions/réponses et rectifications seront également publiées et mises à disposition sur ce même site web.

Veuillez donc consulter régulièrement le présent avis de marché.

Personne de contact: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Le contrat est conclu pour une durée initiale d'un an, sans reconduction tacite, et peut être prolongé à trois reprises, avant son échéance annuelle, à la demande unilatérale de la Loterie nationale. Après ces années de prolongation optionnelle, le contrat arrivera de plein droit à son échéance. Dans le cas où l'accord-cadre n'est pas prolongé, l'adjudicataire ne peut réclamer des dommages et intérêts du chef de cette décision.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

En option obligatoire, le présent marché comporte également l'envoi postal (frais d'affranchissement).

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Voir le cahier des charges et ses annexes à télécharger via le site web e-procurement:

<https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Les éventuelles questions/réponses et rectifications seront également publiées et mises à disposition sur ce même site web.

Veuillez donc consulter régulièrement le présent avis de marché.

Personne de contact: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be

II.2. Description

II.2.1. Title

Publipostage des communications destinées aux membres du Lottery Club

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

79800000 Printing and related services, 79571000 Mailing services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: BE100 Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad

II.2.4. Description of the procurement

Voir le cahier des charges et ses annexes à télécharger via le site web e-procurement:

<https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Les éventuelles questions/réponses et rectifications seront également publiées et mises à disposition sur ce même site web.

Veuillez donc consulter régulièrement le présent avis de marché.

Personne de contact: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Le contrat est conclu pour une durée initiale d'un an, sans reconduction tacite, et peut être prolongé à trois reprises, avant son échéance annuelle, à la demande unilatérale de la Loterie nationale. Après ces années de prolongation optionnelle, le contrat arrivera de plein droit à son échéance. Dans le cas où l'accord-cadre n'est pas prolongé, l'adjudicataire ne peut réclamer des dommages et intérêts du chef de cette décision.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

En option obligatoire, le présent marché comporte également l'envoi postal (frais d'affranchissement).

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Voir le cahier des charges et ses annexes à télécharger via le site web e-procurement:

<https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Les éventuelles questions/réponses et rectifications seront également publiées et mises à disposition sur ce même site web.

Veuillez donc consulter régulièrement le présent avis de marché.

Personne de contact: Stijn.Bombeeck@nationale-loterij.be

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- 1) Une déclaration selon laquelle l'entreprise, les membres de l'organe administratif, de gestion ou de surveillance de celle-ci et toute personne disposant à cet égard d'une compétence de représentation, de décision ou de contrôle n'ont fait l'objet d'aucune condamnation prononcée par jugement définitif pour participation à une organisation criminelle [telle que visée à l'article 324bis du code pénal], corruption [telle que visée à l'article 246 et 250 du code pénal], fraude [au sens de l'article 1er de la convention relative à la protection des intérêts financiers des communautés européennes, telle que visée à l'article 45 alinéa 1 point c de la Directive 2014/24/EG et approuvée par la loi du 17.2.2002], infraction terroriste ou faits répréhensibles en rapport avec des activités terroristes [tels que visés à l'article 137 du code pénal], blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme [tel que visé à l'article 5 de la loi du 11.1.1993 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme] ou travail d'enfants et autres formes de traite des êtres humains [tels que visés à l'article 433 quinquies du code pénal];
- 2) Une déclaration attestant que l'entreprise et les personnes mentionnées à l'alinéa précédent ne sont pas citées dans une décision administrative ou judiciaire pour avoir occupé des ressortissants de pays tiers en séjour illégal [au sens de l'article 35/7 de la loi du 12.4.1965 concernant la protection de la rémunération des travailleurs ou au sens de la loi du 30.4.1999 relative à l'occupation des travailleurs étrangers];
- 3) Une déclaration selon laquelle l'entreprise n'est pas en état de faillite, de liquidation, de cessation d'activités, de réorganisation judiciaire ou dans toute autre situation analogue résultant d'une procédure de même nature existant dans les législations ou réglementations nationales;
- 4) Une déclaration attestant que l'entreprise n'a pas de dettes fiscales (directes et TVA) de plus de 3 000 EUR;
- 5) Une déclaration attestant que l'entreprise n'a plus de dettes envers la sécurité sociale d'un montant de plus de 3 000 EUR.

Voir le formulaire DUME en annexe du cahier des charges.

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Voir cahier des charges.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 20/08/2020 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French, Dutch

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 20/08/2020 Local time: 11:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Voir le cahier des charges et ses annexes à télécharger via le site web e-procurement:

<https://enot.publicprocurement.be/enot-war/preViewNotice.do?noticeId=381692>

Les éventuelles questions/réponses et rectifications seront également publiées et mises à disposition sur ce même site web.

Veuillez donc consulter régulièrement le présent avis de marché.

Personne de contact: Stijn.Bombeek@nationale-loterij.be

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Conseil d'État
Postal address: Rue de la Science 33
Town: Bruxelles
Postal code: 1040
Country: Belgium
Telephone: +32 22349611
Internet address: www.conseil-etat.be

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:
15 jours: demande de suspension contre la décision motivée commentée.
60 jours: recours en annulation.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Conseil d'État
Postal address: Rue de la Science 33
Town: Bruxelles
Postal code: 1040
Country: Belgium
Telephone: +32 22349611
Internet address: www.conseil-etat.be

VI.5. Date of dispatch of this notice

13/07/2020